



ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 20ής Σεπτεμβρίου 2023, από τις 9.00 έως τις 12.00 και από τις 12.00 έως τις 13.00 (συνεδρίαση των συντονιστών) και από τις 14.30 έως τις 18.30

ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Τετάρτη 20 Σεπτεμβρίου 2023, στις 09.08, υπό την προεδρία του Stéphane Bijoux (3ου αντιπροέδρου).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται.

2. Ανακοινώσεις του προέδρου

Ο πρόεδρος ενημερώνει τα μέλη σχετικά με το γλωσσικό καθεστώς.

*** Ηλεκτρονική ψηφοφορία ***

3. Γενικός προϋπολογισμός της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2024

DEVE/9/12370

2023/0264(BUD)

11565/2023 – C9-0336/2023

Συντάκτης γνωμοδότησης:

Ilan De Basso (S&D)

PA – PE750.189v02-00

AM – PE752.614v01-00

Επί της ουσίας:

BUDG

Siegfried Muresan (PPE)

DT – PE751.923v01-00

Nils Ušakovs (S&D)

DT – PE749.934v02-00

- Έγκριση του σχεδίου γνωμοδότησης

Εγκριθείσες τροπολογίες: ΣΤ 1, 8, 6, ΣΤ 2, ΣΤ 3, 15, 5, ΣΤ 4, 17, 19, 16, 20, 1, 3, 2

Καταπίπτουσες τροπολογίες: 4, 12 A, 7, 9, 10, 11, 18, 12 B, 13, 14

Απόφαση: Το σχέδιο γνωμοδότησης, όπως τροποποιήθηκε, εγκρίνεται με: 16 ψήφους υπέρ, 2 ψήφους κατά και 1 αποχή.

4. Εφαρμογή του προγράμματος του Ευρωπαϊκού Σώματος Αλληλεγγύης 2021-2027
DEVE/9/11284

2023/2018(INI)

Συντάκτρια γνωμοδότησης:

Beata Kempa (ECR)

PA – PE749.019v01-00

AM – PE750.235v01-00

Επί της ουσίας:

CULT* Michaela Šojdrová (PPE)

PR – PE751.652v01-00

- Έγκριση του σχεδίου γνωμοδότησης

Εγκριθείσες τροπολογίες: ΣΤ 1, 8, ΣΤ 2, 15, 17, ΣΤ 3, ΣΤ 4, ΣΤ 5, ΣΤ 6, 2

Απορριφθείσες τροπολογίες: 40, 41, 42, 1

Καταπίπτουσες τροπολογίες: 3, 4, 5, 6, 7, 16, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 25, 27, 39, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38

Απόφαση: Το σχέδιο γνωμοδότησης, όπως τροποποιήθηκε, εγκρίνεται με: 17 ψήφους υπέρ, 2 ψήφους κατά και καμία αποχή.

5. Μη μεταδοτικές νόσοι

DEVE/9/12217

2023/2075(INI)

Συντάκτης γνωμοδότησης:

Karsten Lucke (S&D)

PA – PE750.007v01-00

AM – PE751.578v02-00

Επί της ουσίας:

ENVI Erik Poulsen (Renew)

PR – PE751.761v02-00

AM – PE752.915v01-00

AM – PE752.914v01-00

AM – PE752.881v01-00

- Έγκριση του σχεδίου γνωμοδότησης

Ομιλητής: Karsten Lucke

Εγκριθείσες τροπολογίες: ΣΤ 5, ΣΤ 6, ΣΤ 7, ΣΤ 8, 1, ΣΤ 1, ΣΤ 2, ΣΤ 3, ΣΤ 4

Απορριφθείσες τροπολογίες: 64 B, 39, 43

Καταπίπτουσες τροπολογίες: 52, 78, 73, 74, 77, 86, 87, 88 A, 53, 55, 57, 62, 66, 68, 75, 76, 80, 83, 88 B, 54, 56, 59, 60, 61, 63, 65, 69, 70, 72, 81, 82, 84, 64 A, 58, 67, 71,

79, 85, 89, 90, 91, 25, 28, 29 A, 35, 36 A, 38, 44, 46 A, 48, 49, 26, 32, 46 B, 47, 50, 27, 29 B, 31, 33, 34, 36 B, 40, 45, 30, 37, 41, 42, 51

Απόφαση: Το σχέδιο γνωμοδότησης, όπως τροποποιήθηκε, εγκρίνεται με: 14 ψήφους υπέρ, 1 ψήφο κατά και 4 αποχές.

6. Συμφωνία σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Μαδαγασκάρης και του πρωτοκόλλου εφαρμογής της (2023–2027)

DEVE/9/11906

*** 2023/0117(NLE) 09525/2023 – C9-0223/2023

Συντάκτρια γνωμοδότησης:

Caroline Roose (Verts/ALE)

PA – PE752.787v01-00

Επί της ουσίας:

PECH Clara Aguilera (S&D)

PR – PE752.791v01-00

- Έγκριση του σχεδίου γνωμοδότησης

Ομιλητής: Michèle Rivasi

Απόφαση: Το σχέδιο γνωμοδότησης εγκρίνεται με: 17 ψήφους υπέρ, καμία ψήφο κατά και 2 αποχές.

7. Πρωτόκολλο σχετικά με την εφαρμογή της συμφωνίας αλιευτικής σύμπραξης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, αφενός, και της Δημοκρατίας του Κιριμπάτι, αφετέρου (2023-2028)

DEVE/9/12059

*** 2023/0147(NLE) COM(2023)0251

Συντάκτρια γνωμοδότησης:

Beata Kempa (ECR)

PA – PE752.754v01-00

Επί της ουσίας:

PECH João Pimenta Lopes (The Left)

- Έγκριση του σχεδίου γνωμοδότησης

Απόφαση: Το σχέδιο γνωμοδότησης εγκρίνεται με: 15 ψήφους υπέρ, 1 ψήφο κατά και 1 αποχή.

8. Ο ρόλος της προληπτικής διπλωματίας στην αντιμετώπιση των παγωμένων συγκρούσεων σε ολόκληρο τον κόσμο – χαμένη ευκαιρία ή αλλαγή για το μέλλον; DEVE/9/12029

Εισηγητής:

Tomas Tobé (PPE)

- Έγκριση επιστολής του προέδρου της επιτροπής DEVE προς τον πρόεδρο της επιτροπής AFET

Απόφαση: Εγκρίνεται η επιστολή του προέδρου της επιτροπής DEVE προς τον πρόεδρο της επιτροπής AFET.

9. **Η αναπτυξιακή συνεργασία της ΕΕ για την ενίσχυση της πρόσβασης στην εκπαίδευση και την κατάρτιση στις αναπτυσσόμενες χώρες**
DEVE/9/12007

2023/2067(INI)

Εισηγητής:

György Hölvényi (PPE)

PR – PE750.226v01-00

AM – PE752.744v01-00

Επί της ουσίας:

DEVE

- Ανταλλαγή απόψεων, εξέταση τροπολογιών και παρουσίαση σχεδίου εις βάθος ανάλυσης με θέμα «Η στήριξη της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την πρόσβαση σε ποιοτική εκπαίδευση στην υποσαχάρια Αφρική» από τη συντάκτρια Magali Chelpi den Hamer

Ο Stéphane Bijoux προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Ο György Hölvényi παρουσιάζει το σχέδιο έκθεσής του.

Ομιλητές: Mónica Silvana González, Stéphane Bijoux, Ryszard Czarnecki, Christophe Clergeau, Annica Floren (ΓΔ ΝΤΡΑ), Kamila Partyka (ΓΔ ΕΧΟ)

Ο György Hölvényi απαντά στις ερωτήσεις που τίθενται.

Η Magali Chelpi den Hamer (Institut des Mondes Africains) παρουσιάζει τη σχεδίου εις βάθος ανάλυσή της με θέμα «Η στήριξη της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την πρόσβαση σε ποιοτική εκπαίδευση στην υποσαχάρια Αφρική».

Ομιλητές: György Hölvényi, Mónica Silvana González, Stéphane Bijoux, Dominique Bilde, Christophe Clergeau

Η κ. Magali Chelpi den Hamer απαντά στις ερωτήσεις που τίθενται.

Ο κ. Stéphane Bijoux προβαίνει σε καταληκτικές παρατηρήσεις.

Ο κ. Tomas Tobé (πρόεδρος) αναλαμβάνει την προεδρία στις 10.45.

10. **Εργαστήριο με θέμα «Ενεργειακές ανάγκες στην Αφρική και πράσινη μετάβαση»**

Ο κ. Tomas Tobé προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Οι κκ. Eduardo Sanchez Jacob (Τεχνολογικό Ινστιτούτο της Μασαχουσέτης) και Rafael Cossent (Institute for Research in Technology of the University of Comillas, Ισπανία), Arnaud Demoor (ΓΔ ΙΝΤΡΑ) και Florian Emmacora (ΓΔ ΝΕΑΡ) προβαίνουν σε παρουσιάσεις.

Ομιλητές: Marlene Mortler, Mónica Silvana González, Stéphane Bijoux, Christophe Clergeau, Carlos Zorrinho, Mounir Satouri (εξ ονόματος της Caroline Roose)

Οι κκ. Eduardo Sanchez Jacob, Rafael Cossent, Arnaud Demoor και Florian Emmacora απαντούν στις ερωτήσεις που τίθενται.

Ο κ. Tomas Tobé προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις.

(κεκλεισμένων των θυρών)

11. Συνεδρίαση των συντονιστών

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 13.00 και επαναλαμβάνεται στις 14.35 υπό τη συμπροεδρία των κκ. Tomas Tobé (προέδρου της επιτροπής DEVE), David McAllister (προέδρου της επιτροπής AFET) και Udo Bullmann (προέδρου της επιτροπής DROI).

Από κοινού με την Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων (AFET) και την Υποεπιτροπή Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (επιτροπή DROI)

12. Βραβείο Ζαχάρωφ 2023: Παρουσίαση των υποψηφίων

Ο κ. David McAllister προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Οι 9 υποψήφιοι για το Βραβείο Ζαχάρωφ παρουσιάζονται από τους βουλευτές.

Ομιλητές: David Lega, Rasa Juknevičienė, Isabel Wiseler-Lima, Raphaël Glucksmann, Frédérique Ries, Katalin Cseh, Róza Thun und Hohenstein, Angel Dzhambazki, Bernhard Zimniok, Heidi Hautala, María Soraya Rodríguez Ramos, Gabriel Mato, Miguel Urbán Crespo, Malin Björk

Ο κ. Tomas Tobé ενημερώνει σχετικά με την επικείμενη διαδικασία απονομής του Βραβείου Ζαχάρωφ.

Οι κκ. Udo Bullmann, Tomas Tobé και David McAllister προβαίνουν σε τελικές παρατηρήσεις.

Οι κκ. Tomas Tobé (πρόεδρος της επιτροπής DEVE), David McAllister (πρόεδρος της επιτροπής AFET) και Rasa Juknevičienė (2η αντιπρόεδρος της SEDE) αναλαμβάνουν την προεδρία στις 15.32.

Από κοινού με την Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων (AFET) και την Υποεπιτροπή Ασφάλειας και Άμυνας (SEDE)

13. Ανταλλαγή απόψεων σχετικά με τις ενέργειες αποναρκοθέτησης στην Ουκρανία ως συνέπεια του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας

Οι κκ. David McAllister, Tomas Tobé και Rasa Juknevičienė προβαίνουν σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Οι κκ. Oleh Stoien (Υπουργείο Οικονομίας της Ουκρανίας), Roman Prymush (ουκρανική υπηρεσία αντιμετώπισης εκτάκτων αναγκών), Yevhenii Zubanevskyi (ουκρανική εθνική αρχή δράσης κατά των ναρκών), James Cowan (HALO Trust), Roxana Bobolicu (δανικός οργανισμός αρωγής προσφύγων) και Peter Wagner (Υπηρεσία Μέσων Εξωτερικής Πολιτικής, Ευρωπαϊκή Επιτροπή) προβαίνουν σε παρουσιάσεις.

Ομιλητές: Karsten Lucke, Viola von Cramon-Taubadel

Οι κκ. Oleh Stoien, Roman Prymush, Yevhenii Zubanevskyi, James Cowan, Roxana Bobolicu και Peter Wagner απαντούν στις ερωτήσεις που τίθενται.

Οι κκ. Tomas Tobé, Rasa Juknevičienė και David McAllister προβαίνουν σε καταληκτικές παρατηρήσεις.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 16.41 και επαναλαμβάνεται στις 16.55, υπό την προεδρία του Tomas Tobé (προέδρου).

14. Εφαρμογή της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης (ΣΟΕΣ) ΕΕ-Κοινότητας για την Ανάπτυξη της Μεσημβρινής Αφρικής (KAMA)

DEVE/9/12023

2023/2065(INI)

Συντάκτης γνωμοδότησης:

Karsten Lucke (S&D)

PA – PE751.832v02-00

Επί της ουσίας:

INTA Joachim Schuster (S&D)

- Εξέταση του σχεδίου γνωμοδότησης

Ο κ. Tomas Tobé προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Ο κ. Karsten Lucke παρουσιάζει το σχέδιο γνωμοδότησής του.

Ομιλητές: Ryszard Czarnecki, Cristina Miranda Gonzalvez (ΓΔ TRADE)

Οι κκ. Karsten Lucke και Tomas Tobé προβαίνουν σε τελικές παρατηρήσεις.

15. Διαμόρφωση της θέσης της ΕΕ όσον αφορά το δεσμευτικό μέσο των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα, ιδίως σε σχέση με την πρόσβαση σε μέσα προσφυγής και την προστασία των θυμάτων

DEVE/9/12578

2023/2108(INI)

Συντάκτης γνωμοδότησης:

Miguel Urbán Crespo (The Left)

PA – PE751.900v02-00

Επί της ουσίας:

AFET Heidi Hautala (Verts/ALE)

- Εξέταση του σχεδίου γνωμοδότησης

Ο κ. Tomas Tobé προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις.

Ο κ. Miguel Urbán Crespo παρουσιάζει το σχέδιο γνωμοδότησής του.

Ομιλητές: Heidi Hautala (εισηγήτρια των επιτροπών AFET-DROI), Ian De Basso, Antoni Comín i Oliveres, Dan Dionisie (ΓΔ JUST), Michaela Dodini (EYED)

Οι κκ. Miguel Urbán Crespo και Tomas Tobé προβαίνουν σε τελικές παρατηρήσεις.

16. Διάφορα

17. Προσεχείς συνεδριάσεις

- 24 Οκτωβρίου 2023, από τις 9.00 έως τις 12.30 και από τις 14.30 έως τις 18.30 (Βρυξέλλες)
- 28 Νοεμβρίου 2023, από τις 9.00 έως τις 12.30 και από τις 14.30 έως τις 18.30 (Βρυξέλλες)

Η συνεδρίαση λήγει στις 17.59.

Results of roll-call votes

Contents

1. General budget of the European Union for the financial year 2024 DEVE/9/12370.....	9
1.1. Final vote	9
2. Implementation of the European Solidarity Corps programme 2021-2027 DEVE/9/11284.....	9
2.1. Final vote	9
3. Non-communicable diseases DEVE/9/12217.....	10
3.1. Final vote	10
4. Sustainable Fisheries Partnership Agreement between the European Union and the Republic of Madagascar and the Implementing Protocol thereto (2023-2027) DEVE/9/11906.....	10
4.1. Final vote	10
5. The Protocol on the implementation of the Fisheries Partnership Agreement between the European Community on the one hand, and the Republic of Kiribati, on the other (2023-2028) DEVE/9/12059.....	11
5.1. Final vote	11

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. General budget of the European Union for the financial year 2024
DEVE/9/12370

1.1. Final vote

16	+
PPE	Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska
Renew	Stéphane Bijoux, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Christophe Clergeau, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Erik Marquardt, Michèle Rivasi

2	-
ID	Dominique Bilde, Bernhard Zimniok

1	0
ECR	Ryszard Czarnecki

2. Implementation of the European Solidarity Corps programme 2021-2027
DEVE/9/11284

2.1. Final vote

17	+
ECR	Ryszard Czarnecki
PPE	Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska
Renew	Stéphane Bijoux, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Christophe Clergeau, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Erik Marquardt, Michèle Rivasi

2	-
ID	Dominique Bilde, Bernhard Zimniok

0	0

3. Non-communicable diseases

DEVE/9/12217

3.1. Final vote

14	+
ECR	Ryszard Czarnecki
PPE	Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska
Renew	Stéphane Bijoux, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Christophe Clergeau, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho

1	-
ID	Bernhard Zimniok

4	0
ID	Dominique Bilde
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Erik Marquardt, Michèle Rivasi

4. Sustainable Fisheries Partnership Agreement between the European Union and the Republic of Madagascar and the Implementing Protocol thereto (2023-2027)

DEVE/9/11906

4.1. Final vote

17	+
ECR	Ryszard Czarnecki
ID	Bernhard Zimniok
PPE	Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska
Renew	Stéphane Bijoux, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Christophe Clergeau, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho

Verts/ALE	Erik Marquardt, Michèle Rivasi
-----------	--------------------------------

0	-

2	0
ID	Dominique Bilde
The Left	Miguel Urbán Crespo

5. The Protocol on the implementation of the Fisheries Partnership Agreement between the European Community on the one hand, and the Republic of Kiribati, on the other (2023-2028)

DEVE/9/12059

5.1. Final vote

15	+
ECR	Ryszard Czarnecki
ID	Bernhard Zimniok
PPE	Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Marlene Mortler
Renew	Róza Thun und Hohenstein
S&D	Christophe Clergeau, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho
Verts/ALE	Erik Marquardt, Michèle Rivasi

1	-
ID	Dominique Bilde

1	0
The Left	Miguel Urbán Crespo

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p><u>DEVE</u>: Tomas Tobé (Chair), Mercedes Bresso (2nd VC), Stéphane Bijoux (3rd VC), Erik Marquardt (4th VC) <u>AFET</u>: David McAllister (Chair) <u>DROI</u>: Udo Bullmann (Chair)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamentiikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputăți/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p><u>DEVE</u>: Hildegard Bentele, Dominique Bilde, Christophe Clergeau, Antoni Comin i Oliveres, Ryszard Czarnecki, Charles Goerens, Mónica Silvana González, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Karsten Lucke, Janina Ochojska, Michèle Rivasi, Eleni Stavrou, Miguel Urbán Crespo, Bernhard Zimniok <u>AFET</u>: Katalin Cseh, Raphaël Glucksmann, David Lega, Mounir Satouri, Isabel Wiseler-Lima <u>DROI</u>: Heidi Hautala</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p><u>DEVE</u>: Ilan De Basso, Frances Fitzgerald, Marlene Mortler, María Soraya Rodríguez Ramos, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho <u>AFET</u>: Malin Björk, Angel Dzhambazki, Gabriel Mato, Frédérique Ries, Viola von Cramon-Taubadel</p>

209 (7)
Róza Thun und Hohenstein
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)	
Demoor, Dionisie, Emmacora, Floren, Kalburov, Lefrancois, Miranda Gonzalvez, Partyka, Wagner	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istítuzzionijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituiçōes e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
EEAS	Dodini, Pop

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Magali Chelpi den Hamer (Institut des Mondes Africains) Eduardo Sanchez Jacob (Massachusetts Institute of Technology) Rafael Cossent (Institute for Research in Technology of the University of Comillas, Spain) Oleh Stoiev (Ukrainian Ministry of Economy) Roman Prymush (Ukrainian State Emergency Service) Yevhenii Zubanevskyi (Ukrainian National Mine Action Authority) James Cowan (HALO Trust) Roxana Bobolicu (Danish Refugee Council)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Bokias Fernandez-Cañadas, Tarczynska
S&D	Horn, Mutafchieva
Renew	Vitkauskaitė Bernard
Verts/ALE	Trépan, Verhoeven
ECR	Machaj Branchu
ID	
The Left	Amato
NI	Rucyte

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PART DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE	Hergaden

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Peternel</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>O'Keefe, David, Grudzielski, Hahn, Lerch, Machado, Sedlackova, Sileikaite</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Costello, Belin, Cujkova, Dabek, Schulz, Uhrmeister</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/Tjänsteman